

Enjeux et malentendus dans les évaluations et les pratiques socio-éducatives avec les familles migrantes. Quelles perspectives ?

avec **M. Charles DI**

*Docteur en Psychopathologie, spécialiste de la psychiatrie transculturelle et du traumatisme
psychique, psychologue clinicien*

*Auteur (avec Marie-Rose MORO) de "Le malentendu en clinique transculturelle, de l'analyse
des situations à la proposition d'un cadre thérapeutique", in Revue des Sciences Sociales,
2013 (n° 50).*

**Vendredi
28 juin 2019
9h15 – 13h
BREST**

**4 rue Colonel Fonferrier
(accueil à partir de 8h45)**

**À destination des
professionnels :
éducateurs, assistants
sociaux, infirmiers, psys,
médecins...**

Le malentendu peut se loger dans la divergence d'interprétation entre personnes qui croyaient se comprendre. Il peut surgir par surprise ou se tapir dans l'ombre. Dans toute rencontre avec une personne différente, ce que l'on nomme rencontre avec l'altérité, il est affaire de malentendu. Cependant, pris dans nos certitudes personnelles, langagières, culturelles, nous avons du mal à le débusquer, à le nommer, à le rendre visible. Pour autant, il sera bien présent, à notre insu, et avoir des effets dans les évaluations, les accompagnements, dans la rencontre.

« Le risque de quiproquo est consubstantiel à toute communication intersubjective. Il est encore plus important dans les situations thérapeutiques où le patient et le thérapeute ont des langues maternelles et usuelles ainsi que des origines culturelles différentes » Charles DI

Lors de cette journée, nous vous proposons de réfléchir au poids des malentendus dans les évaluations socio-éducatives, notamment dans la délicate différenciation entre pratiques éducatives et maltraitance. Nous prendrons le temps de mesurer qu'être parent ici quand on vient d'ailleurs ne va pas de soi et combien nos différences peuvent venir modifier nos pratiques professionnelles.

Dans la rencontre avec une famille, des parents, des adolescents, des enfants venus d'ailleurs, nous prendrons appui sur la clinique transculturelle, comme une voie et un levier possible pour penser, inventer et créer des passerelles entre différentes visions du monde.

La Consult'



Organisation et animation

Caroline GILLES, psychologue clinicienne

02 98 43 25 27

URFP - 4 rue Colonel Fonferrier 29200 BREST
contact@parentel.org / www.parentel.org

Organisme de formation continue enregistré sous le numéro : 53 29 08665 29 auprès de la préfecture.
Cet enregistrement ne vaut pas agrément de l'État – SIRET 35253986000028

■ Nous pouvons construire avec vous les modalités particulières – contenu, rythme, durée, etc. – de la formation dont vous avez besoin.
Contactez-nous : 02 98 43 62 51

9^e Séminaire de formation à la clinique transculturelle en Bretagne

**Vendredi 28 juin
2019**

9h15 – 13h

(Accueil à partir de 8h45)

à BREST

4 rue Colonel Fonferrier



Bulletin d'inscription

à renvoyer
accompagné de votre règlement
à **Association Parentel**
4 rue Colonel Fonferrier
29200 Brest

**NB : nombre de places limité
à 25 participants**



Bulletin d'inscription

à renvoyer
accompagné de votre règlement
à **Association Parentel**
4 rue Colonel Fonferrier
29200 Brest

**NB : nombre de places limité
à 25 participants**



Bulletin d'inscription

à renvoyer
accompagné de votre règlement
à **Association Parentel**
4 rue Colonel Fonferrier
29200 Brest

**NB : nombre de places limité
à 25 participants**

**Enjeux et malentendus dans les évaluations et les
pratiques socio-éducatives avec les familles migrantes.**

Quelles perspectives ?

Avec **M. Charles DI**

Nom : Prénom :

Institution :

Profession :

Adresse :

Mail : @

Je m'inscris au Séminaire de clinique transculturelle – 28/06/2019

■ Inscription au titre de la formation continue : 95 €

■ Inscription autre : 75 €

Je souhaite recevoir la cyberlettre de Parentel à mon adresse courriel ci-dessus : oui non

Nom : Prénom :

Institution :

Profession :

Adresse :

Mail : @

Je m'inscris au Séminaire de clinique transculturelle – 28/06/2019

■ Inscription au titre de la formation continue : 95 €

■ Inscription autre : 75 €

Je souhaite recevoir la cyberlettre de Parentel à mon adresse courriel ci-dessus : oui non

Nom : Prénom :

Institution :

Profession :

Adresse :

Mail : @

Je m'inscris au Séminaire de clinique transculturelle – 28/06/2019

■ Inscription au titre de la formation continue : 95 €

■ Inscription autre : 75 €

Je souhaite recevoir la cyberlettre de Parentel à mon adresse courriel ci-dessus : oui non